

URSCHRIFT/ORIGINALE

GEMEINDE LAAS
Autonome Provinz Bozen/Südtirol



COMUNE DI LASA
Provincia Autonoma di Bolzano/Alto Adige

**BESCHLUSSNIEDERSCHRIFT
DES GEMEINDEAUSSCHUSSES**

**VERBALE DI DELIBERAZIONE
DELLA GIUNTA COMUNALE**

Nach Erfüllung der im geltenden Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol enthaltenen Formvorschriften wurden für heute, im üblichen Sitzungssaale, die Mitglieder dieses Gemeindeausschusses einberufen.

Previo esaurimento delle formalità prescritte dal vigente Codice degli Enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige vennero convocati per oggi i componenti di questa Giunta comunale nella solita sala delle riunioni.

Nr.	Sitzung vom - seduta del	Uhr - ore
178	12.06.2024	17:00

Anwesend sind:

Sono presenti:

Verena Tröger	Bürgermeisterin	Sindaca
Mag. Franziska Riedl	Vize-Bürgermeisterin	Vice-Sindaca
Anna Elfriede Kirmaier	Gemeindereferentin	Assessore
Geom. Arnold Rieger	Gemeindereferent	Assessore
Julius Schönthaler	Gemeindereferent	Assessore
Johann Franz Thurner	Gemeindereferent	Assessore

A.E./A.G.*	A.U./A.I.*

*A.E. = abwesend entschuldigt, A.U. = abwesend unentschuldigt

*A.G. = assente giustificato; A.I. = assente ingiustificato

Seinen Beistand leistet der amtsführende Sekretär,
Herr

Assiste il Segretario reggente, signor

Dr. Gianmarco Bazzoni

Nach Feststellung der Beschlussfähigkeit übernimmt
Frau

Riconosciuto legale il numero degli intervenuti, la signora

Verena Tröger

in ihrer Eigenschaft als BÜRGERMEISTERIN den Vorsitz. Nach erfolgter Eröffnung der Sitzung wird zur Behandlung folgenden Gegenstandes geschritten:

nella sua qualità di SINDACA assume la presidenza. Dichiarata aperta la seduta si passa alla trattazione del seguente oggetto:

BETREFF

Elfriede Gruber - Aufnahme in den befristeten Dienst als Verwaltungsassistentin in der VI. Funktionsebene (Vollzeit) mit Wirkung ab dem 17.06.2024

OGGETTO

Elfriede Gruber - assunzione in servizio a tempo determinato quale assistente amministrativa nel VI° livello funzionale (tempo pieno) a partire dal 17.06.2024

DER GEMEINDEAUSSCHUSS

Es sind mehrere Stellen im Bereich der Verwaltung unbesetzt. Es herrscht derzeit ein extremer Personalmangel, weshalb vorübergehend Teilzeithverhältnisse von einigen Mitarbeiterinnen aufgestockt wurden.

Die Gemeinde hat daher eine Rangordnung für die provisorische Besetzung von Stellen als Verwaltungsassistenten in der 6. Funktionsebene (Vollzeit/Teilzeit) ausgeschrieben. Die entsprechende Kundmachung wurde an der digitalen Amtstafel sowie in verschiedenen Medien veröffentlicht.

Aufgrund der Kundmachung haben 5 Bewerber ein Gesuch um Aufnahme in den Dienst abgegeben. Diese Gesuche wurden vom Gemeindegsekretär und vom Personalamt überprüft und 3 Bewerber wurden für geeignet erklärt.

Mit den Kandidaten wurden Gespräche über die Möglichkeiten der Anstellung geführt.

Frau Elfriede Gruber, geboren am 28.05.1972 in Schlanders, hat sich bereit erklärt, eine befristete Stelle als Verwaltungsassistentin in der 6. Funktionsebene (Vollzeit) anzunehmen und zum 17.06.2024 anzutreten.

Es wurde Einsicht genommen in die von Frau Elfriede Gruber vorgelegten Unterlagen.

Frau Gruber ist im Besitze der allgemeinen Voraussetzungen für die Aufnahme in den Gemeindegdienst als auch die vom geltenden Stellenplan vorgesehenen Zugangsvoraussetzungen zur Besetzung der Stelle als Verwaltungsassistent in der 6. Funktionsebene (Vollzeit).

Im Sinne des Art. 92, Absatz 03, des R.G. vom 03.05.2018, Nr. 02, i.g.F. (Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol), kann die Personalordnung die Aufnahme von Personal mit befristetem Arbeitsverhältnis wegen zeitweiliger oder saisonbedingter Erfordernisse vorsehen.

Der Einheitstext zur Dienstordnung für das Gemeindegpersonal, genehmigt mit Gemeindegatsbeschluss Nr. 66 vom 30.11.2015 und abgeändert mit Gemeindegatsbeschluss Nr. 44 vom 30.11.2018, im Art. 19 und Art. 20 regelt die zeitlich begrenzte Personalaufnahme bzw. die Rangordnung mit befristetem Arbeitsverhältnis.

LA GIUNTA COMUNALE

Ci sono diversi posti vacanti nel settore dell'amministrazione. Attualmente c'è un'estrema carenza di personale, motivo per cui alcuni dipendenti hanno temporaneamente aumentato il loro lavoro part-time.

Il comune ha quindi pubblicato una graduatoria per la copertura provvisoria dei posti di assistente amministrativo nel 6° livello funzionale (tempo pieno/tempo parziale). L'annuncio corrispondente è stato pubblicato sulla bacheca digitale ufficiale e su vari media.

Sulla base del bando, 5 candidati hanno presentato domanda di ammissione al servizio. Queste domande sono state esaminate dal Segretario comunale e dall'ufficio personale e 3 richiedenti sono stati dichiarati idonei.

Si sono svolte discussioni con i candidati sulle possibilità di impiego.

La sig.ra Elfriede Gruber, nata il 28.05.1972 a Silandro, si è dichiarata disposta di accettare un posto quale assistente amministrativo nel 6. livello funzionale (tempo pieno) a tempo determinato, e cioè con decorrenza 17.06.2024.

Sono stati esaminati i documenti presentati dalla sig.ra Elfriede Gruber.

La sig.ra Gruber è in possesso delle condizioni generali di ammissione al servizio comunale nonché dei requisiti di accesso per l'assunzione del posto di assistente amministrativo nel 6° livello funzionale (tempo pieno) previsti dall'attuale organigramma.

Ai sensi dell'art. 92, comma 03, della L.R. 03.05.2018, n. 02, in vigore (Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige), secondo il quale il Regolamento Organico può prevedere l'assunzione del personale a tempo determinato per esigenze temporanee o stagionali.

Il Testo Unico sull'Ordinamento del personale comunale, approvato con deliberazione del Consiglio comunale n. 66 del 30.11.2015 e modificato con deliberazione del Consiglio comunale n. 44 del 30.11.2018, regola nell'art. 19 e nell'art. 20 i rapporti di lavoro a tempo determinato risp. la graduatoria personale con contratto di lavoro a tempo determinato.

Es daher für notwendig und zweckmäßig erachtet, Frau Elfriede Gruber mit Wirkung 17.06.2024 und für die Dauer von 18 Monaten, also bis einschließlich zum 16.12.2025, im Sinne des Art. 20 des geltenden Einheitstextes zur Dienstordnung für das Gemeindepersonal und unter Verweis auf den Art. 92, Absatz 03, des R.G. vom 03.05.2018, Nr. 02, i.g.F. (Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol), sowie in Beachtung der Bestimmungen laut Art. 18, Absatz 01, Buchstabe c), des Einheitstextes der Bereichsabkommen für die Bediensteten der Gemeinden, der Bezirksgemeinschaften und der Ö.B.P.B. vom 02.07.2015, mittels befristetem Arbeitsverhältnis als Verwaltungsassistentin in der 6. Funktionsebene (Vollzeit) in Dienst zu nehmen.

Zu diesem Zwecke ist mit Frau Elfriede Gruber im Sinne des Art. 101, Absatz 03, des R.G. vom 03.05.2018, Nr. 02, i.g.F. (Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol) bei Dienstantritt ein individueller Arbeitsvertrag abzuschließen.

Es wurde Einsicht genommen

- in den geltenden Einheitstext zur Dienstordnung für das Gemeindepersonal und in den geltenden Stellenplan der Gemeinde Laas;
- den bereichsübergreifenden Kollektivvertrag für den Zeitraum 2005-2008 für den normativen Teil und für den Zeitraum 2007-2008 für den wirtschaftlichen Teil (E.T.), zur Kenntnis genommen mit Gemeindeausschussbeschluss Nr. 142 vom 12.03.2008;
- den bereichsübergreifenden Kollektivvertrag für das Jahr 2009 (wirtschaftlicher Teil), zur Kenntnis genommen mit Beschluss des Gemeindeausschusses Nr. 485 vom 14.12.2011;
- den bereichsübergreifenden Kollektivvertrag für den Dreijahreszeitraum 2016-2018, zur Kenntnis genommen mit Beschluss des Gemeindeausschusses Nr. 448 vom 09.11.2016;
- den Teilvertrag vom 04.12.2019 für die Erneuerung des bereichsübergreifenden Kollektivvertrages für den Dreijahreszeitraum 2019-2021, zur Kenntnis genommen mit Beschluss des Gemeindeausschusses Nr. 590 vom 30.12.2019;
- den 2. Teilvertrag vom 03.12.2020 für die Erneuerung des bereichsübergreifenden Kollektivvertrages für den Dreijahreszeitraum 2019-2021, zur Kenntnis genommen mit Beschluss des Gemeindeausschusses Nr. 04 vom 20.01.2021;

Viene ritenuto necessario ed opportuno di assumere la sig.ra Elfriede Gruber con decorrenza dal 17.06.2024 e per la durata di 18 mesi, cioè fino al 16.12.2025 compreso mediante rapporto di lavoro a tempo determinato ai sensi dell'art. 20 del vigente Testo Unico sull'Ordinamento del personale comunale, e con rinvio all'art. 92, comma 03, della L.R. 03.05.2018, n. 02, in vigore (Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige), nonché in osservanza delle disposizioni secondo l'art. 18, comma 01, lettera c), del Testo Unico degli accordi di comparto per i dipendenti dei Comuni, delle Comunità Comprensoriali e delle A.P.S.P. del 02.07.2015, in servizio a tempo determinato quale assistente amministrativa nel 6° livello funzionale (tempo pieno).

A tale scopo dovrà essere stipulato un contratto individuale di lavoro con la sig.ra Elfriede Gruber, ai sensi dell'art. 101, comma 03, della L.R. 03.05.2018, n. 02, in vigore (Codice degli Enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige) al momento dell'inizio del servizio.

È stato preso visione di

- il vigente Testo Unico sull'Ordinamento del personale comunale nonché la vigente pianta organica del Comune di Laas;
- il contratto collettivo intercompartimentale per il periodo 2005-2008 per la parte giuridica e per il periodo 2007-2008 per la parte economica (T.U.), preso a conoscenza con la deliberazione della Giunta comunale n. 142 del 12.03.2008;
- il contratto collettivo intercompartimentale per l'anno 2009 (parte economica), preso a conoscenza con deliberazione della Giunta comunale n. 485 del 14.12.2011;
- il contratto collettivo intercompartimentale per il triennio 2016-2018, preso a conoscenza con la deliberazione della Giunta comunale n. 448 del 09.11.2016;
- l'accordo stralcio del 04.12.2019 per il rinnovo del contratto collettivo intercompartimentale per il triennio 2019-2021, preso a conoscenza con la deliberazione della Giunta comunale n. 590 del 30.12.2019;
- il 2° accordo stralcio del 03.12.2020 per il rinnovo del contratto collettivo intercompartimentale per il triennio 2019-2021, preso a conoscenza con la deliberazione della Giunta comunale n. 04 del 20.01.2021;

- den Einheitstext der Bereichsabkommen für die Bediensteten der Gemeinden, der Bezirksgemeinschaften und der Ö.B.P.B. vom 02.07.2015, zur Kenntnis genommen mit Beschluss des Gemeindeausschusses Nr. 329 vom 15.07.2015;
- das dezentrale Abkommen auf Körperschaftsebene vom 09.09.2002, zur Kenntnis genommen mit Beschluss des Gemeindeausschusses Nr. 503 vom 09.09.2002;
- das dezentrale Abkommen auf Körperschaftsebene vom 19.05.2016, zur Kenntnis genommen mit Beschluss des Gemeindeausschusses Nr. 230 vom 08.06.2016;

Es wird für notwendig erachtet, diese Beschlussmaßnahme im Sinne des Art. 183, Absatz 04, des R.G. vom 03.05.2018, Nr. 02, i.g.F., für unverzüglich vollziehbar zu erklären, damit eine dringende Besetzung der vakanten Stelle durchgeführt werden kann.

Es wurde Einsicht genommen in:

- die Gemeindeverordnung über das Rechnungswesen, genehmigt mit Gemeinderatsbeschluss Nr. 31 vom 19.09.2018 und abgeändert mit dem Gemeinderatsbeschluss Nr. 38 vom 29.07.2020;
- die vorherigen, zustimmenden Gutachten laut Art. 185 und Art. 187 des R.G. vom 03.05.2018, Nr. 02, i.g.F. (Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol):
fachliches Gutachten-elektronischer Fingerabdruck:
dYIRzioYSrrKkIz4XtAL2j/8Qfqnl3bit2/PT+owdf0=
buchhalterisches Gutachten - elektronischer Fingerabdruck:
Q/nrOES8bs1NR7rhJTPB/7H+f1mPRf3ZcQllbk1m2iU=
- in den Haushaltsvoranschlag 2024-2026 der Gemeinde Laas, genehmigt mit Beschluss des Gemeinderates Nr. 04 vom 26.01.2024, rechtskräftig;
- in den Arbeitsplan für das laufende Finanzjahr 2024, genehmigt mit Gemeindeausschussbeschluss Nr. 26 vom 31.01.2024, rechtskräftig.

Dies vorausgeschickt und in Kenntnis der Gemeindevorsatzung und des geltenden Kodexes der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, fasst der Gemeindeausschuss einstimmig mittels Abstimmung in gesetzlicher Form den

- il Testo Unico degli accordi di comparto per i dipendenti dei Comuni, delle Comunità Comprensoriali e delle A.P.S.P. del 02.07.2015, preso a conoscenza con la deliberazione della Giunta comunale n. 329 del 15.07.2015;
- l'accordo decentrato a livello di Ente, stipulato il 09.09.2002, preso a conoscenza con deliberazione della Giunta comunale n. 503 del 09.09.2002;
- l'accordo decentrato a livello dell'Ente, stipulato il 19.05.2016, preso a conoscenza con deliberazione della Giunta comunale n. 230 del 08.06.2016;

Viene ritenuto necessario di dichiarare la presente deliberazione immediatamente eseguibile ai sensi dell'art. 183, comma 04, della L.R. 03.05.2018, n. 02, in vigore, per poter garantire la copertura urgente del posto vacante.

È stato preso visione di

- il Regolamento comunale di contabilità, approvato con deliberazione del Consiglio comunale n. 31 del 19.09.2018 e modificato con deliberazione del Consiglio comunale n. 38 del 29.07.2020;
- i pareri preventivi favorevoli ai sensi dell'art. 185 e dell'art. 187 della L.R. 03.05.2018, n. 02, in vigore (Codice degli Enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige):

parere tecnico - impronta digitale:

dYIRzioYSrrKkIz4XtAL2j/8Qfqnl3bit2/PT+owdf0=

parere contabile - impronta digitale:

Q/nrOES8bs1NR7rhJTPB/7H+f1mPRf3ZcQllbk1m2iU=

- il bilancio di previsione 2024-2026 del Comune di Laas, approvato con deliberazione del Consiglio comunale n. 04 del 26.01.2024, esecutiva;
- il piano operativo per l'esercizio finanziario corrente 2024, approvato con deliberazione della Giunta n. 26 del 31.01.2024, esecutiva.

Ciò premesso, e preso atto degli Statuti Comunali e del Codice vigente degli Enti Locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, il Comitato Comunale adotta all'unanimità con votazione in forma giuridica:

BESCHLUSS:

DELIBERA:

1. Frau Elfriede Gruber, geboren in Schlanders am 28.05.1972, wird mit Wirkung ab dem 17.06.2024 und für die Dauer 18 Monaten, also bis einschließlich zum 16.12.2025, mittels befristetem Arbeitsverhältnis im Sinne des Art. 20 des geltenden Einheitstextes zur Dienstordnung für das Gemeindepersonal sowie unter Verweis auf den Art. 92, Absatz 03, des R.G. vom 03.05.2018, Nr. 02, i.g.F. (Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol), in der Eigenschaft als Verwaltungsassistentin in der 6. Funktionsebene (Vollzeit) in freier Planstelle in den Dienst genommen.

2. Das befristete Arbeitsverhältnis der Frau Elfriede Gruber wird gemäß Art. 101, Absatz 03, des R.G. vom 03.05.2018, Nr. 02, i.g.F. (Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol) mit der Unterzeichnung des individuellen Arbeitsvertrages begründet.

Es wird zur Kenntnis genommen, dass es sich hierbei um den Abschluss eines Individualvertrags laut Art. 18, Absatz 01, Buchstabe c), des Einheitstextes der Bereichsabkommen für die Bediensteten der Gemeinden, der Bezirksgemeinschaften und der Ö.B.P.B. vom 02.07.2015 handelt.

3. Frau Elfriede Gruber wird die wirtschaftliche Behandlung entsprechend der 6. Funktionsebene (Vollzeit) zuerkannt, wie diese vom geltenden Stellenplan, von den geltenden Kollektivverträgen und Bereichsabkommen sowie den geltenden, dezentralen Abkommen auf Körperschaftsebene vorgesehen ist.

4. Die konkrete wirtschaftliche Behandlung von Frau Elfriede Gruber wird somit mit Wirkung ab dem 17.06.2024 wie in der Beilage - welche aus Datenschutzgründen nicht veröffentlicht wird - ersichtlich festgelegt.

5. Es wird festgehalten, dass im Sinne des Art. 14 des Einheitstextes der Bereichsabkommen für die Bediensteten der Gemeinde, der Bezirksgemeinschaften und der Ö.B.P.B. ab dem Datum des Dienstantritts, also ab dem 17.06.2024, die Probezeit von 3 Monaten läuft.

1. La sig.ra Elfriede Gruber, nata il 28.05.1972 a Silandro, viene assunta mediante rapporto di lavoro a tempo determinato ai sensi dell'art. 20 del vigente Testo Unico sull'Ordinamento del personale comunale nonché con rinvio all'art. 92, comma 03, della L.R. 03.05.2018, n. 02, in vigore (Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige), in servizio a tempo determinato, su un posto d'organico vacante nel 6° livello funzionale, quale assistente amministrativa nel 6° livello funzionale (tempo pieno), e cioè con decorrenza dal 17.06.2024 e per la durata di 18 mesi, quindi fino al 16.12.2025 compreso.

2. Il rapporto di lavoro a tempo determinato della sig.ra Elfriede Gruber si costituisce ai sensi dell'art. 101, comma 03, della vigente L.R. del 03.05.2018, n. 02 (Codice degli Enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige) all'atto della sottoscrizione del contratto individuale di lavoro.

Si prende a conoscenza, che si tratta della stipula di un contratto individuale secondo l'art. 18, comma 01, lettera c), del Testo Unico degli accordi di comparto per i dipendenti dei Comuni, delle Comunità Comprensoriali e delle A.P.S.P. del 02.07.2015.

3. Alla sig.ra Elfriede Gruber viene attribuito il trattamento economico corrispondente al 6° livello funzionale (tempo pieno), come previsto dalla vigente pianta organica, dai vigenti contratti collettivi intercompartimentali ed accordi di comparto nonché dai vigenti accordi decentrati a livello dell'Ente.

4. Il trattamento economico concreto della signora Elfriede Gruber viene quindi determinato a partire dal 17.06.2024 come visibile nell'allegato quale per motivi di privacy non viene pubblicato.

5. Si dà atto, che, ai sensi dell'art. 14 del Testo unico degli accordi di comparto per i dipendenti dei Comuni, delle Comunità comprensoriali e delle A.P.S.P., dalla data di assunzione in servizio, cioè a partire dal 17.06.2024, decorre il periodo di prova di 3 mesi.

6. Die aus dieser Maßnahme erwachsende Ausgabe wird dem Kap. 01031.01.010100 „Geldvergütungen“ (KS: Rechnungswesen und Finanzen) - Kompetenzgebarung - angelastet, welches die nötige Verfügbarkeit aufweist.
7. In Anbetracht der aufgezeigten Dringlichkeit wird diese Beschlussmaßnahme, mit demselben Abstimmungsergebnis, im Sinne des Art. 183, Absatz 04, des R.G. vom 03.05.2018, Nr. 02, i.g.F., für unverzüglich vollziehbar erklärt.
8. Diese Beschlussmaßnahme wird im Sinne des Art. 183, Absatz 02, des R.G. vom 03.05.2018, Nr. 02, i.g.F., den Fraktionssprechern des Gemeinderates übermittelt.
9. Im Sinne der geltenden Bestimmungen (Art. 183, Absatz 05, des R.G. vom 03.05.2018, Nr. 02, i.g.F.) kann gegen diesen Beschluss während des Zeitraums seiner Veröffentlichung Einwand beim Gemeindevorstand erhoben und innerhalb von 60 Tagen ab der Vollstreckbarkeit beim Regionalen Verwaltungsgerichtshof Bozen Rekurs eingebracht werden. Ab Vollstreckbarkeit desselben kann weiterhin beim Arbeitsgericht Rekurs eingelegt werden.
6. La spesa derivante dal presente provvedimento viene imputata al cap. 01031.01.010100 “Retribuzioni in denaro” (CC: Ragioneria e finanze) - gestione di competenza, il quale presenta la necessaria disponibilità.
7. In considerazione dell'urgenza esposta la presente deliberazione, con lo stesso esito di votazione, viene dichiarata immediatamente eseguibile ai sensi dell'art. 183, comma 04, della L.R. 03.05.2018, n. 02, in vigore.
8. La presente deliberazione viene comunicata, ai sensi dell'art. 183, comma 02, della vigente L.R. 03.05.2018, n. 02, ai capigruppo consiliari.
9. Ai sensi delle vigenti disposizioni (art. 183, comma 05, della L.R. 03.05.2018, n. 02, in vigore) entro il periodo di pubblicazione può essere presentata opposizione alla Giunta comunale avverso la presente deliberazione ed entro 60 giorni dall'esecutività della presente può essere presentato ricorso al Tribunale di Giustizia Amministrativa di Bolzano. A far data dall'esecutività della stessa può essere altresì presentato ricorso al Tribunale del Lavoro.

Gelesen, genehmigt und gefertigt:

Letto, confermato e sottoscritto:

Die Bürgermeisterin - La Sindaca:

Verena Tröger
(digital unterzeichnet - firmato digitalmente)

**Der amtsführende Sekretär -
Il Segretario regente:**

Dr. Gianmarco Bazzoni
(digital unterzeichnet - firmato digitalmente)

Gegenständlicher Beschluss wird am

La presente deliberazione viene pubblicata il

17.06.2024

an der digitalen Amtstafel der Gemeinde für 10 (zehn) aufeinanderfolgende Tage veröffentlicht und ist im Sinne des Art. 183, Absatz 04, des R.G. vom 03.05.2018, Nr. 02, i.g.F., unverzüglich vollziehbar.

all'albo pretorio digitale del Comune per 10 (dieci) giorni consecutivi e é immediatamente eseguibile ai sensi dell'art. 183, comma 04, della L.R. 03.05.2018, n. 02, in vigore.
